

Distr.
GENERAL

S/1995/595
19 July 1995
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



تقرير الأمين العام بشأن قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان

(عن الفترة من ٢١ كانون الثاني/يناير إلى ١٩ تموز/يوليه ١٩٩٥)

مقدمة

١ - يندم هذا التقرير عملاً بالفقرة ١ من قرار مجلس الأمن ٩٧٤ (١٩٩٥) المؤرخ ٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ الذي قرر المجلس بموجبه تمديد ولاية قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان لفترة ستة أشهر أخرى حتى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٥. ويتناول التقرير التطورات التي وقعت منذ تقريره الأخير المؤرخ في ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ (S/1995/56).

المسائل التنظيمية

٢ - في تموز/يوليه ١٩٩٥، ضمت قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان ٩٦٧ فرداً من إيرلندا وإيطاليا وبولندا وغانا وفرنسا وفنلندا وفيجي والنرويج ونيبال (انظر المرفق الأول لهذا التقرير). وبالإضافة إلى ذلك، تستخدم القوة ٥٢١ موظفاً مدنياً من بينهم ١٥٩ معينين دولياً و ٣٦٥ معينين محلياً. وتبين الخريطة الواردة في المرفق الثاني وزع القوة.

٣ - وأنهى الجنرال تروند فوروهوفدي من النرويج فترة عمله كقائد للقوة في ٢٣ شباط/فبراير ١٩٩٥. وخلفه الجنرال ستانيسلو ف. وزنيك من بولندا في ١ نيسان/أبريل ١٩٩٥.

٤ - وساعد القوة في أداء مهامها ٥٩ من المراقبين العسكريين التابعين لهيئة الأمم المتحدة مراقبة الهدنة. وبشكل هؤلاء الضباط غير المسلحين فريق المراقبة في لبنان ويخضعون للإشراف التنفيذي لقائد القوة. وهم قوام مراكز المراقبة الخمسة الموزعة على طول الجانب اللبناني من خط الهدنة الفاصل بين إسرائيل ولبنان. كما أنهم يشكلون ٥ أفرقة متنقلة تعمل في الجزء الذي تسيطر عليه إسرائيل من منطقة العمليات.

٥ - وقد أبلغتني حكومة النرويج بقرارها بسحب سرية الصيانة النرويجية في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥. وأتوم حالياً بالتشاور مع الحكومات بهدف إحلال سرية محلها.

.../...

240795 210795 210795 95-21617



- ٦ - ويؤسفني أن أبلغ عن وفاة جندي نرويجي، و جندي نيبالي نتيجة لحادثين من حوادث السيارات. ومنذ إنشاء القوة، توفي ٢٠٤ من أفراد القوة: ٧٦ نتيجة لإطلاق نيران أو انفجار قنابل و ٨٤ هي حوادث و ٤٤ لأسباب أخرى. وأصيب ما مجموعه ٢١٤ فردا نتيجة لإطلاق النيران أو لانفجار ألغام أو قنابل.
- ٧ - واحتفظت القوة باتصال وتعاون وثيقين مع السلطات اللبنانية بشأن جميع المسائل ذات الأهمية المشتركة. وقدمت هذه السلطات مساعدة قيمة فيما يتعلق بتناوب القوات وزيادة حجم أنشطة السوقيات في بيروت. وكان الجيش اللبناني منيدا على وجه الخصوص في منع المواجهات مع العناصر المسلحة. وواصلت القوة تعاونها مع قوات الدرك اللبنانية بشأن المسائل المتصلة بالمحافظة على الأمن والنظام.
- ٨ - لقد أشرت، في تقاريري السابقة إلى الصعوبات الناجمة عن عدم قيام الحكومة اللبنانية بدفع الإيجارات المترتبة منذ عام ١٩٨٧ مقابل الأراضي والأماكن التي تستخدمها القوة. وقد بدأت السلطات اللبنانية مؤخرا في دفع هذه الإيجارات. ومن المأمول أن تسدد للملاك قريبا المبالغ بأكملها وأن يجري دفع المبالغ بعد ذلك على فترات منتظمة.

الجواب المالية

- ٩ - أذنت الجمعية العامة بقرارها ٢٢٦/٤٩ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ للأمين العام بالدخول في التزامات لتشغيل القوة بمعدل لا يتجاوز مبلغا إجماليه ٥٠٠ ٢٢٤ ١١ دولار (صافيه ٨٣٠ ٨٧٠ ١٠ دولارا) في الشهر لمدة تصل إلى ستة أشهر اعتبارا من ١ أ/ب/أغسطس ١٩٩٥. رهنا بقرار من مجلس الأمن بتمديد ولاية القوة إلى ما عد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٥. ويستند هذا الإذن إلى أن متوسط قوام القوة يبلغ ٥٠١٥ فردا وأنها تواصل الاضطلاع بمسؤولياتها الحالية.
- ١٠ - وفي ٣٠ -تيزيران/يونيه ١٩٩٥، بلغت الأنصبة المقررة غير المسددة للحساب الخاص لقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان ٢١١,١ مليون دولار. وبلغ مجموع الأنصبة المقررة غير المسددة حتى هذا التاريخ والمتعلقة بجميع عمليات حفظ السلم ١,٨ بليون دولار.

تحسين هيكل القوة

- ١١ - أشرت في آخر تقرير قدمته (S/1995/66 المقرة ٦) إلى اعترامي بحث امكانيات تحسين هيكل القوة وتحقيق وفورات في مجالي الصيانة والدعم السوقي. وقد أيد مجلس الأمن في قراره ٩١٤ (١٩٩٥) ما اعترزتمته. وبعد إجراء استعراض تفصيلي، اقترح الجنرال ورنياك قائد القوة تخفيض حجم قيادته بنسبة ٢٠ في المائة وتوحيد وحدات الدعم الهندسي في وحدة واحدة وإجراء تخفيضات صغيرة بدرجات مختلفة في كتائب المشاة. وستسفر هذه التدابير عن تحييص في قوام القوة عموما بنسبة ١٠ في المائة. ولن تؤثر هذه التدابير على قدرتها على أداء العمليات. وقد قررت قبول هذا الاقتراح رهنا بموافقة مجلس الأمن.

١٢ - ويتعين أن تنفذ عملية التحسين من خلال التناوب الدوري للوحدات، ويتوقع الجزء الأكبر منها في ربيع عام ١٩٩٦. وعلى الرغم من أن الميزانية للفترة ١٩٩٦-١٩٩٧ لم توضع في صورتها النهائية بعد حتى الآن، فيمكن القول في هذه المرحلة إن التخفيض المقترح يمثل وفورات مباشرة في تكاليف الأهراد تبلغ نحو ١٠ ملايين دولار في السنة. وقد طلبت إلى الجنرال وزنيك أن يواصل جهوده لتحقيق مزيد من الوفورات.

الحالة في منطقة العمليات

١٣ - نازلت إسرائيل تسيطر على منطقة في جنوب لبنان توجد فيها قوات جيش الدفاع الإسرائيلي وقوات الأمر الواقع أو ما يسمى "جيش لبنان الجنوبي". ولم تبين بوضوح حدود منطقة السيطرة الإسرائيلية ولكنها تعدد بمقتضى الواقع بالمواقع المتقدمة لقوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأمر الواقع. وهي تشمل أراض مجاورة لخط الهدنة وأجزاء من قطاعات الكتائب الفيحية والنيبالية والإيرلندية والفنلندية وكذلك كامل قطاع الكتيبة النرويجية، فضلا عن مناطق شاسعة تقع شمال منطقة عمليات القوة. وتحتفظ قوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأمر الواقع، داخل تلك المنطقة، بـ ٧١ موقعا عسكريا كما يظهر في الخريطة الواردة في المرفق الثاني. كذلك تبين الخريطة الأماكن التي تتجاوز فيها منطقة السيطرة الإسرائيلية حدود منطقة عمليات قوة الأمم المتحدة

١٤ - وفي داخل منطقة السيطرة الإسرائيلية، تحتفظ إسرائيل بالإضافة إلى قوات الأمر الواقع، بإدارة مدنية ودائرة أمن. وتخضع الحركة بين منطقة السيطرة الإسرائيلية وبقية لبنان لرقابة شديدة وتغلق نقاط العبور بصورة متكررة مما يسبب صعوبات جمة للسكان وما زالت هذه المنطقة تعتمد على إسرائيل اقتصاديا. ويشغل اللبنانيون من منطقة السيطرة الإسرائيلية ما يقدر بـ ٢٠٠٠ وظيفة في إسرائيل. وتسيطر قوات الأمر الواقع ودوائر الأمن على إمكانية الحصول على هذه الوظائف. ووردت مرة أخرى تقارير عن التجنيد الإجباري لقوات الأمر الواقع، بما في ذلك تجنيد أشخاص دون سن الثامنة عشر.

١٥ - وشاهدت القوة ١٢٩ عملية قامت بها صد القوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأمر الواقع عناصر مسلحة تعمل مقاومته للاحتلال الإسرائيلي (منها ٨ عمليات في الجزء الأخير من كانون الثاني/يناير، و ٢٠ عملية في شباط/فبراير، و ١٨ عملية في آذار/مارس، و ١٨ عملية في نيسان/أبريل، و ٢٠ عملية في أيار/مايو و ٢٤ عملية في حزيران/يونيه، و ١١ عملية في النصف الأول من تموز/يوليه)، بالمقارنة بـ ٨٧ عملية في الفترة السابقة. كما وردت تقارير عديدة عن هجمات ضد مواقع قوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأمر الواقع شمالي نهر الليطاني. وقامت بمعظم هذه العمليات جماعة تسمى المقاومة الإسلامية. واستخدمت العناصر المسلحة في عملياتها إلى زرع القنابل على جوانب الطرق واستخدام الصواريخ وقذائف الهاون والقنابل اليدوية المدفوعة صاروخيا والقذائف المضادة للدبابات

١٦ - وواصلت قوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأهراد مواقع هجماتها وردودها الانتقامية ضد لعناصر المسلحة مستخدمة المدفعية والهاون والدبابات والطائرات وسجلت القوة ما يزيد عن ١٦ ٥٠٠ قذيفة

مدفعية وهاون ودبابات أطلقتها قوات الدفاع الاسرائيلية/قوات الأمر الواقع. وصعدت قوات جيش الدفاع الاسرائيلي من كمائنها الليلية ودورياتها الدويلة المدى واستخدمت طائرات الهليكوبتر الهجومية بشكل متزايد. وعلى الرغم من أن الهجمات الجوية قلت عن الفترات السابقة فقد واصلت الطائرات العسكرية الاسرائيلية تحليتها فوق الأراضي اللبنانية. وفرضت اسرائيل منذ شباط/فبراير ١٩٩٥ نيوادا على حركة الصيادين اللبنانيين في المياه الاقليمية اللبنانية المواجهة لساحل جنوب لبنان ونفذت هذه القيود بالقوة بالاستمارة بسفن سلاح البحرية. وانطوى ذلك في بعض الأحيان، على اطلاق نيران على قوارب الصيد واحتجاز الصيادين اللبنانيين بصفة مؤقتة

١٧ - وشهدت الفترة قيد الاستعراض وقوع عدد من الاشتباكات التي أسفرت عن قتل أو إصابة مدنيين من كلا الجانبين. ونتجت هذه الاشتباكات عن إطلاق النار عشوائيا من جانب قوات جيش الدفاع الاسرائيلي/قوات الأمر الواقع أو نتيجة لتقيام هذه القوات باستهداف المناطق المأهولة بالسكان، وما يعقب ذلك من إطلاق صواريخ على اسرائيل تعلن المقاومة الإسلامية مسؤوليتها عنها. وفي بعض الحالات، شنت العناصر المسلحة هجماتها من قرى مجاورة لمنطقة وزع قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان وتم الرد عليها بإطلاق النيران للانتقام.

١٨ - وأوردت قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان التفاصيل التالية:

(أ) في ٢١ آذار/مارس أطلقت صواريخ من طائرة هليكوبتر اسرائيلية فتلت بمضوا في المقاومة الإسلامية كان يستقل سيارة في قطاع الكتبية الفانية. وفي اليوم ذاته، أطلقت صواريخ على اسرائيل فتلت أمد المدنيين وجرح عدد آخر.

(ب) وفي ٤ أيار/مايو، أطلقت قوات جيش الدفاع الاسرائيلي/قوات الأمر الواقع النيران للانتقام فتلت مدنيا لبنانيا وجرح ما يزيد عن سبعة أشخاص في جارجوه شمال منطقة عمليات قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان. وفي اليوم التالي، أطلقت صواريخ في اتجاه كريات شمونه فتلت مدنيا اسرائيليا:

(ج) وفي ٢٠ أيار/مايو، أطلقت قوات جيش الدفاع الاسرائيلي/قوات الأمر الواقع ست طلقات هاون على منطقة شقرا في قطاع الكتبية الايرلندية فتلت فتاة عمرها ١٢ سنة وأصاب فتاتين أخريين بجروح خطيرة. وفي اليوم التالي، أطلقت صواريخ على اسرائيل في اتجاه كريات شمونه والجليل الغربي سببت أضرارا طفيفة:

(د) وفي ١٤ حزيران/يونيه، أدى القصف الذي قامت به قوات جيش الدفاع الاسرائيلي/قوات الأمر الواقع ردا على هجوم من منطقة قريبة من شقرا إلى إصابة أربعة مدنيين في تلك القرية. وفي اليوم التالي، أطلقت صواريخ على اسرائيل فأصاب ثمانية مدنيين اسرائيليين بالقرب من معلوت. وفي هذا

اليوم، أطلق صاروخ من طائرة هليكوبتر اسرائيلية قتل صبيا عمره ١٥ عاما وأصاب أخاه البالغ من العمر خمس سنوات في لمة صديقين؛

(هـ) وفي ٢٢ حزيران/يونيه، ردت قوات جيش الدفاع الاسرائيلي/قوات الأمر الواقع، على هجوم شن عليها من منظمة مجاورة لشقرا، فقتلت فتاة تبلغ من العمر ١٩ عاما وأصابت أباها الأكبر هي شقرا. وفي اليوم التالي، أصقلت صواريخ على اسرائيل فقتلت مواطنا فرنسيا وأصابت ثمانية مدنيين آخرين إلى الشمال من بلدة نوريا الساحلية؛

(و) وفي ٨ تموز/يوليه، أطلقت دبابة تابعة لجيش الدفاع الاسرائيلي قذائف مضادة للأفراد من طراز الفلشيت (fléchettes) على منزل في النبطية النوا فقتلت ثلاثة أطفال وجرحت أربعة آخرين. وفي اليوم التالي، أطلقت صواريخ على اسرائيل، ولم ترد أنباء عن وقوع أضرار أو إصابات.

١٩ - ولقد أعربت مرارا عن قلقي إزاء هذه الإجراءات ونصحت الأطراف بممارسة ضبط النفس. وفي الميدان، تقيم القوة اتصالات مباشرة مع الطرفين كليهما، وتحثهما على احترام الوضع غير القتالي للمدنيين.

٢٠ - وواصلت القوة جهودها لمنع العناصر المسلحة من استخدام منطقة وزع القوة لأغراض القتال. وقد أدى ذلك، في بعض الأحيان، إلى احتكاك عند نقاط السيطرة التابعة للقوة، أعقبها مضايقات وتهديدات موجة إلى أفراد القوة. وتحل هذه الحالات عادة، من طريق المفاوضات، التي تتم عادة بمساعدة ضباط الجيش اللبناني.

٢١ - ووقعت ٥١ حادث إطلاق نار من جانب عناصر لبنانية مسلحة على مواقع وأفراد القوة و بالقرب منهم؛ وذلك مقابل ما مجموعه ١٧ حادثا وقعت خلال الفترة السابقة. وقد أبلغ الجيش اللبناني بحوادث إطلاق النار هذه، كما قدمت احتجاجات، كلما أمكن، إلى قيادة الجماعات المعنية. وفي ١٩ آذار/مارس، أصيب جندي نيبالي إصابة خطيرة عندما انفجر لغم مضاد للأفراد عند نقطة مراقبة منشأة حديثا في ياتار. ووجد لغم مشابه في المرقع نفسه بعد ذلك بأيام قليلة.

٢٢ - ووقعت ٨ ٢ من حوادث إطلاق النار من جانب قوات الدفاع الاسرائيلية/قوات الأمر الواقع على مواقع وأفراد القوة أو بالقرب منهم. وقدمت إلى السلطات الاسرائيلية احتجاجات على جميع عمليات إطلاق النيران هذه.

٢٣ - وكما حدث في الماضي، قامت القوة بتفجير الألغام والقنابل المزروعة على جانبي الطريق ومخلفات الحرب، التي لم تنفجر وبتفكيك معدات عسكرية من أنواع شتى في منطقة الوزع. وقد أجري ما مجموعه ١٠٥ تفجيرات محكمة من هذا النوع.

٢٤ - وواصلت قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان تقديم المساعدة الإنسانية الى السكان المدنيين في شكل رعاية طبية ولوازم أساسية وأعمال هندسية وإصلاحات للمباني التي أصيبت بأضرار نتيجة أعمال القتال. وقام أفراد النوة أيضا بمرافقة المزارعين لتمكينهم من العمل في الحقول التي تقع في نطاق مواقع قوات الدفاع الاسرائيلية/قوات الأمر الواقع. كما ساعدوا في إطفاء الحرائق التي اشتعلت نتيجة إطلاق النيران من جانب قوات الدفاع الإسرائيلية/قوات الأمر الواقع. وبالإضافة الى ذلك، قدمت من موارد أتاحتها حكومات البلدان المساهمة بقوات، معدات أو خدمات للمدارس وللخدمات الاجتماعية. وساعدت القوة في تنفيذ مشروع مدرسم، يتم بدعم مالي من منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) كما ساعدت برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في برنامج الطوارئ لتعمير جنوب لبنان. وتعاونت، القوة تعاوناً مباشراً بشأن هذه المسائل مع السلطات اللبنانية واللجنة الدولية للصليب الأحمر ومنظمات غير حكومية.

٢٥ - وتقدم المراكز الطبية والأفرقة المتنقلة التابعة للقوة الرعاية لعدد يبلغ ٢ ٥٠٠ شخص في المتوسط شهرياً. وقدم فريق تابع للكتيبة الفرنسية الرعاية الطبية لسكان القرى الواقعة في الجزء الغربي من منطقة السيطرة الاسرائيلية.

٢٦ - وفي ١٦ نيسان/أبريل، رحلت السلطات الإسرائيلية الى لبنان اثنين من الفلسطينيين كان قد أفرج عنهما للتو من السجن. ولم تسمح السلطات اللبنانية لهما بالدخول ومن ثم أعيدا الى قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان. وبند ١٨ نيسان/أبريل، تم توفير إقامة لهذين الرجلين في مقر قيادة القوة. ومازالت الجهود مستمرة لترتيب سفرهما الى أحد البلدان أو الأقاليم المستعدة لقبولهما.

ملاحظات

٢٧ - تم يحدث تغير يذكر في الحالة المتوترة والمنقبة في جنوب لبنان، ولا تزال مقررات مجلس الأمن الواردة في القرار ٤١٥ (١٩٧٨) المؤرخ ١٩ آذار/مارس ١٩٧٨ والقرارات اللاحقة، بما في ذلك أحدث قرار، وهو القرار ٩٧٤ (١٩٩٥). ولا تزال إسرائيل تواصل احتلالها لأجزاء من جنوب لبنان، حيث لا يزال الجيش الاسرائيلي والقوات اللبنانية العاملة في خدمته يتضرران لهجمات من قبل جماعات مسلحة تدلن عن مقاومتها للاحتلال.

٢٨ - ويرد وصف موقف لبنان في رسالة وجهها إلي مندوب لبنان الدائم لدى الأمم المتحدة في ١ تموز/يوليه ١٩٩٥ (S/19٩5/5549). وقد أبلغني المندوب الدائم في تلك الرسالة أن حكومته قررت أن تطلب الى مجلس الأمن تمديد ولاية قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان لفترة ستة أشهر أخرى.

٢٩ - ويرد ملخص لموقف إسرائيل إزاء الحالة في جنوب لبنان في رسالة وجهها إلي مندوب إسرائيل الدائم لدى الأمم المتحدة في ١ آب/أغسطس ١٩٩٤ (S/1994/915). وتم تأكيده في رسالة مؤرخة ١٨ كانون الثاني يناير ١٩٩٥ (S/1995/5١).

٢٠ - وقد ازداد معدل الأعمال القتالية في المنطقة منذ أن قدمت تقريري الأخير. ومما يثير القلق بصفة خاصة ارتفاع عدد المدنيين الذين قتلوا أو أصيبوا بجروح. ولقد أعربت مرارا عن قلقي إزاء استهداف المدنيين وطلبت إلى الأطراف ممارسة ضبط النفس. كما أنني أقدر الخطر الناجم عن التصعيد الذي تنطوي عليه عمليات الاشتباك هذه.

٢١ - وواصلت قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان بدل قصارى جهدها للحد من اتساع نطاق النزاع ولحماية السكان المدنيين من أعمال القتال. وقد نفذت القوة برنامجا نشطا للقيام بأعمال دورية في جميع أنحاء منطقة النزاع من أجل توفير قدر أكبر من الحماية للقري وللمزارعين الذين يمارسون أعمالهم في الحقول.

٢٢ - ورغم عدم إحراز أي تقدم صوب تنفيذ ولاية القوة، فإن مساهمة القوة في استقرار لمنطقة والحماية التي يمكن أن توفرها للسكان لا تزالان تتساوان بالأهمية. ولذا، فإنني أوصي مجلس الأمن بقبول طلب الحكومة اللبنانية وتمديد ولاية قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان لفترة ستة أشهر أخرى، أي حتى ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦.

٢٣ - وإنني إذ أقدم هذه التوصية، أرى من واجبي أن أوجه الانتباه مرة أخرى إلى العجز في تمويل القوة. إذ تبلغ الأنصبة المقررة غير المسددة نحو ٢١١.١ مليون دولار حاليا وهذا المبلغ يمثل الأموال المستحقة للدول الأعضاء المساهمة بقوات والتي تشكل قوام القوة. وأناشد جميع الدول الأعضاء أن تدفع على الفور كامل أنصبتها المقررة وأن تسدد جميع ما عليها من متأخرات.

٢٤ - وإنني أعزم بموافقة مجلس الأمن، القيام بعملية التنسيق المشار إليها في الفقرتين ١١ و ١٢ أعلاه.

٢٥ - وختاما، فإنني أود أن أشيد بالجنرال ستانيسلاف فورسيك، قائد القوة، وجميع الرجال والنساء العاملين تحت قيادته. للأسلوب الذي أدوا به مهمتهم التي اتسمت بالصعوبة والخطورة في كثير من الأحيان. وقد كان انضباطهم وتحملهم من المستوى الرفيع مما يعد مصدر فخر لهم وبلدانهم وللأمم المتحدة.

المرفق الأول

تشكيل قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان

١٠	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	فيجي
٥٩٤	كتيبة مشاة	
٣٤	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٦٤٦	شرطة عسكرية	
١٢	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	فنلندا
١٧٨	كتيبة مشاة	
١٩	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٥١٨	شرطة عسكرية	
١٣	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	فرنسا
١٤٥	وحدة مختلطة (عنصر صيانة سرية دفاع)	
٢٦١	شرطة عسكرية	
٢٣	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	غانا
٧١٩	كتيبة مشاة (تضم سرية مهندسين)	
٢٥	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٧	شرطة عسكرية	
٧٨٦	قيادة المعسكر	
٣٧	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	أيرلندا
٥٦٧	كتيبة مشاة	
٢٧	قيادة معسكر مقر قيادة القوة	
١٦	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٦٥٩	شرطة عسكرية	
٥	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	إيطاليا
٣٧	وحدة طائرات هليكوبتر	
٤٤	شرطة عسكرية	

	٧	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	نيبال
	٦٢٨	كتيبة مشاة	
	٢٩	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٦٦٩	٥	شرطة عسكرية	
	٢٥	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	النرويج
	٥٩٥	كتيبة مشاة	
	١٥٥	سرية صيانة	
	٢٢	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٨٢٢	١٤	شرطة عسكرية	
	١٩	مقر قيادة قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان	بولندا
	٢٢٩	كتيبة سوقيات	
	١٢٠	سرية مهندسين	
	٧٠	وحدة طبية	
	٤	الاحتياطي المتنقل للقوة	
٥٦٢	١٠	شرطة عسكرية	
<u>٤,٩٦٧</u>		المجموع	

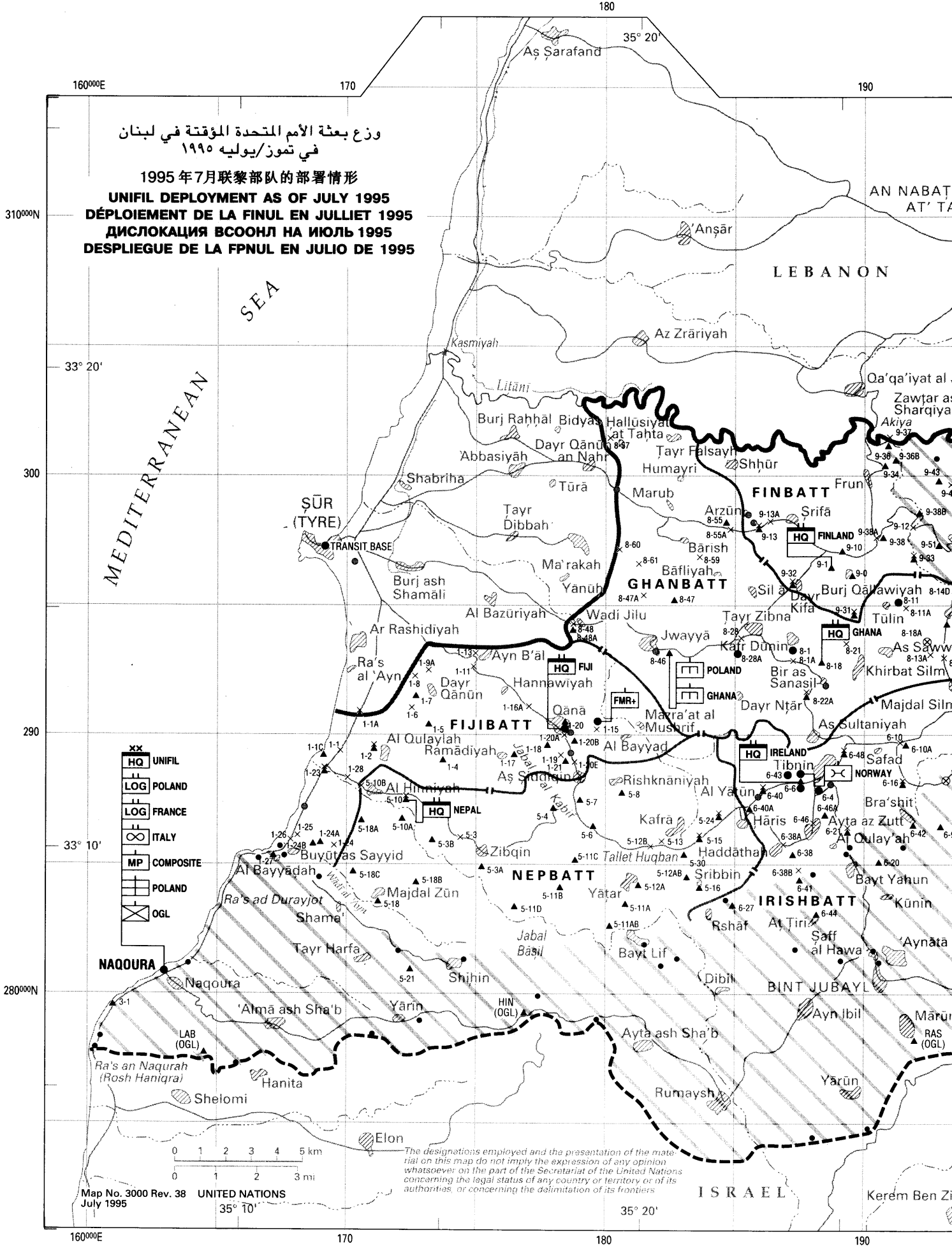
وزع بعثة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان
في تموز/يوليه ١٩٩٥

1995年7月联黎部队的部署情形

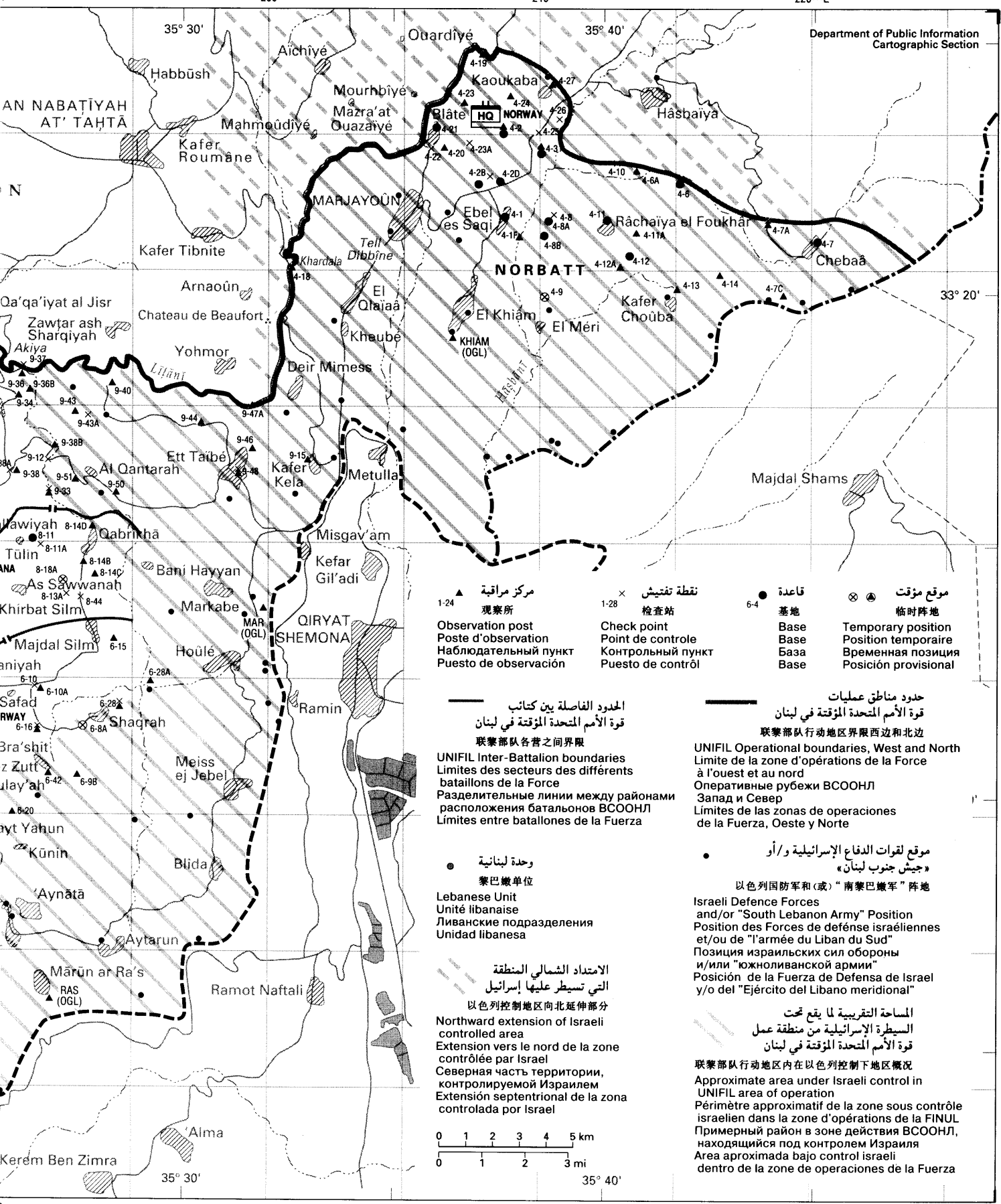
UNIFIL DEPLOYMENT AS OF JULY 1995

ДИСЛОКАЦИЯ ВСООНЛ НА ИЮЛЬ 1995

DESPLIEGUE DE LA FPNUL EN JULIO DE 1995



The designations employed and the presentation of the material on this map do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations concerning the legal status of any country or territory or its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers.



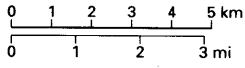
Department of Public Information
Cartographic Section

- | | | | | | | | |
|--------|--|--------|---|-------|-------------------------------------|-----|---|
| ▲ 1-24 | مركز مراقبة
观察所
Observation post
Poste d'observation
Наблюдательный пункт
Puesto de observación | × 1-28 | نقطة تفتيش
检查站
Check point
Point de contrôle
Контрольный пункт
Puesto de control | ● 6-4 | قاعدة
基地
Base
База
Base | ⊗ 4 | موقع مؤقت
临时阵地
Temporary position
Position temporaire
Временная позиция
Posición provisional |
|--------|--|--------|---|-------|-------------------------------------|-----|---|

الحدود الفاصلة بين كتائب
قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان
联合国部队各营之间界限
UNIFIL Inter-Battalion boundaries
Limites des secteurs des différents
bataillons de la Force
Разделительные линии между районами
расположения батальонов ВСООНЛ
Limites entre batallones de la Fuerza

● وحدة لبنانية
黎巴嫩单位
Lebanese Unit
Unité libanaise
Ливанские подразделения
Unidad libanesa

الامتداد الشمالي للمنطقة
التي تسيطر عليها إسرائيل
以色列控制地区向北延伸部分
Northward extension of Israeli
controlled area
Extension vers le nord de la zone
contrôlée par Israël
Северная часть территории,
контролируемой Израилем
Extensión septentrional de la zona
controlada por Israel



حدود مناطق عمليات
قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان
联合国部队行动地区界限西北边和北边
UNIFIL Operational boundaries, West and North
Limite de la zone d'opérations de la Force
à l'ouest et au nord
Оперативные рубежи ВСООНЛ
Запад и Север
Limites de las zonas de operaciones
de la Fuerza, Oeste y Norte

● موقع لقوات الدفاع الإسرائيلية و/أو
«جيش جنوب لبنان»
以色列国防军和(或)“南黎巴嫩军”阵地
Israeli Defence Forces
and/or "South Lebanon Army" Position
Position des Forces de défense israéliennes
et/ou de "l'armée du Liban du Sud"
Позиция израильских сил обороны
и/или "южноливанской армии"
Posición de la Fuerza de Defensa de Israel
y/o del "Ejército del Líbano meridional"

المساحة التقريبية لما يقع تحت
السيطرة الإسرائيلية من منطقة عمل
قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان
联合国部队行动地区内在以色列控制下地区概况
Approximate area under Israeli control in
UNIFIL area of operation
Périmètre approximatif de la zone sous contrôle
israélien dans la zone d'opérations de la FINUL
Примерный район в зоне действия ВСООНЛ,
находящийся под контролем Израиля
Area aproximada bajo control israelí
dentro de la zona de operaciones de la Fuerza

310°00'N
300
290
290°00'N